# THE NEW CANADIAN

**An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin**

Vol. 43 — No. 32 Tuesday, April 24, 1979 TORONTO, ONTARIO


## Foreigners amazed at Jpnz. women's high fashion

TOKYO. — Hot on the heels of the French and Italians for the title of the world's best-dressed women are the Japanese — the women who have abandoned their kimonos for Dior's, Oscar De La Renta's and Hanae Mori's.

The transformation has been so dramatic that even many Japanese find it hard to believe that in the late 1960s, the vast majority of women here wore drab- colored clothing with a home-made look or traditional kimono.

Today foreigners arriving in Japan expecting to find something very "oriental" are equally astonished by the fashion parade along Tokyo famed Ginza — which many say rivals that along Paris' Champs Elyssee, Rome's Via Veneto or New York's Fifth Avenue.

"I was absolutely amazed," said Joseph Gluzman, manager of the mayor's office in Haifa, Israel, and a first-time visitor at Japan. "Japanese women are so elegant, so fashionable — more so than the Europeans."

Issey Miyake, one of the world's top designers who left Japan years ago because of its then stagnant fashion scene said, "To me, the biggest surprise is that Japanese women changed so quickly."

Pierre Baudry, manager of the French fashion center here, said: "In terms of formal dress, the Japanese are among the best-dressed women in the world."

Fashion has become big business in Japan. In 1977, Japan's top apparel manufacturers produced $8.75 billion worth of clothing and its retail stores rang up $21.7 million in sales.

Every major European and American designer is under exclusive contract to a major Japanese department store. Tokyo is the only city in the world where Paris-trained tailors are kept busy all year round making haute couture fashions.

Fashion shows by mayor designers are routinely televised and there is a local saying that two weeks after a "new look" appears in high fashion or fashion-current magazine, it will be on the street and everyone who counts will be wearing it.

Women's Wear daily, the bible of American fashion, was so impressed with Japan's well dressed women that owner John Fairchild is launching a bi-weekly Japanese edition on April 16.

"The fashion axis has been expanded from New York-Paris-Milan - Tokyo." said Christopher Lynn, director of the WWD Japanese edition.

What happened to put the Japanese in contention for the world's best-dressed title?

Keiko Imai, fashion coordinator of Takashimaya company, one of Japan's major department stores, said "the fashion industry boomed in the last 10 years because Japanese women bgan working and traveling overseas in large numbers. She said the move to small houses and apartments after World War II also made the difficult-to-wear kimono impractical

Sumiko Akimoto, the editor-in-chief of High Fashion magazine, said the basis of the boom was money from Japan's general economic expansion, coupled with the arrival in Japan eight years ago of the first French ready-to-wear collections "and the fact that the Japanese are used to spending money for clothes." A good kimono can cost the equivalent of sever- thousand dollars.

WWD's Lynn said, "They have nothing else to spend money on because housing costs are so out-of-sight that they're unattainable — so they spend a lot of money on status clothing."

Gloria Noda, editor of the monthly Tokyo Fashion Newsletter, said "role playing here is very important — how you look is more important than who you are." She added that fashion for unmarried girls represents freedom and beauty. "One of our goals is to keep this attitude in the married women.

Baudry said that "at first, Japanese women didn't know much about western fashion so they dressed with big names. Now, they know much more about fa

Cont. on Page 2

## To study differences between Nisei & Sansei

LOS ANGELES. — A survey of some 750 second and third generation Japanese Americans in Gardena, Fresno and Sacramento, California, to study how their perspectives differ, will be undertaken by Steve Fujita and Dave O'Brien, University of Akron professors, under the auspices of the National Institute of Mental Health.

The scholars hope to learn the effects on the Nisei and Sansei of growing up in an urban environment, their roles in their communities and their views on issues relevant to Japanese Americans.

Prof. Fujita is currently a visiting assistant researcher at UCLA.

## Wendy Yoshimura's appeal fails as she faces a 15-year prison sentence

SAN FRANCISCO. — The State court of appeals April · 5) upheld the 1977 conviction of Wendy Yoshimura on the weapons charges. She could not be reached for comment, but her attorney, Dennis Riordan, said the decision would be appealed before the state supreme court. She faces a 15-year sentence.

The 43-page appellate decision rejected claims that six errors occurred in the trial in which the jury found her guilty of unlawful possession of a machine gun, a pipe bomb and other weapons and explosive materials which were found in a garage that she rented in Berkeley.

The defense had also stressed the prejudicial effect of bringing to the jury's attention Wendy Yoshimura's association with one-time fugitive Patricia Hearst and the Symbionese Liberation Army. References to activities while a fugitive and part of the time in the company of Patty Hearst violated her right to a fair trial, Wendy's defense attorneys claimed.

The court held the evidence "clearly supports the inferences that she was in actual or constructive possession of the articles" and further viewed Yoshimura's association with a notorious group of fellow fugitives from justice, principally "Patricia Hearst and Company", was not an abuse of discretion to allow into evidence such matters as the defendant being armed when arrested and having false identification.

"The damaging potential of this evidence was not to be overlooked, but we find no abuse of discretion and no prejudice," the court said.

Yoshimura is free on $50,000 bail pending appeal. She had dropped out of sight in 1972 after police found a cache of illegal weapons and explosives in a garage she had rented under an assumed name. She and Miss Hearst were arrested in September, 1975, in a San Francisco.

## Japan's population is aging more rapidly than in N. America and Europe

TOKYO. — More than in North America and Western European countries, Japan's population is aging rapidly, with profound long-run implications for its economic and social structure. "No other country has experienced such a sudden change from the high birth-rate but high mortality to a low birth-rate and low mortality in 10 years that Japan has undergone," says Dr. Nobuo Shinozaki, director of the government's Institute of Population Problems.

With its life expectancy already the highest in the world (72.69 years for males, 77.95 for females), Japan's present level of 9.9 million persons over 65 will double by the end of the century and could reach 25 million by 2025. The speed with which Japan's population is aging greatly exceeds that of European countries, says Shinozaki, with Japan reaching in 25 years a percentage of aged in its population that took place gradually in France over a span of 126 years and in Sweden over 80 years.

The implications for social and economic planing are enormous, Japanese authorities agree. "We expect a revolution in the family structure, the economy and industry, which in turn will change the course of politics in the country," says Dr. Toshio Kuroda of Nihon University.

## Oldest survivor of Hiroshima djes at 109

TOKYO. — Matsu Yoshikuni, Japan's oldest woman and a survivor of the Hiroshima atomic bombing, died on April 11th at a nursing home in Beppu, southern Japan. She was 109 on Feb. 10 and the nursing home said she died of old age.

"She wanted to live to the age of 120," said Harumi Yano, an official of the home where the woman had lived since the death of her husband in 1946.

He said Mrs. Yoshikuni had breakfast as usual and was having a nap when her breathing became irregular.

"She died peacefully at 9:50 a.m.," he said.

# Nisei researcher says poor reflexes causes crib death

NEW HAVEN, Conn. — A Yale researcher says he may have found the cause of the so-called Sudden Infant Death Syndrome that kills more than 10,000 apparently healthy North American babies each year.

Dr. Clarence Sasaki, associate professor of surgery at Yale Medical School, said in a report submitted recently to the National Triological Society in Los Angeles that the syndrome — nicknamed SIDS — could be caused by abnormal development of breathing reflexes.

Sasaki said SIDS victims, usually infants between 2 and 5 months old, may actually suffer an abnormality and may die due to an exaggerated condition during a natural stage of development.

"If SIDS is due to an abnormality in neurological development, our research could lead the way toward developing more meaningful methods of screening.


LOW, LOW PRICES!

**Draperies, Carpets And Covers**

7 SUPERIOR AVE
Room 301, Toronto
252-4857



**YOUR BLOOD**

**the greatest gift of all**


## Fashions. . .

Cont. from Page 1

shion. They're more at ease, so they're dressing with their own style. But they're still not used to causal dress."

Designer Miyake, however, still thinks the Japanese are too preoccupied with labels and big designer names, though he says the under-30 generation is becoming more independent.

Baudry noted that Japanese women spend twice as much per capita on French fashions as Americans women do.

Despite the fashion-consciousness of the Japanese, the country's leading designers — Hanae Mori, Kenzo and Miyake — have had to go to Europe and New York to make it in international fashion circles.

Hanae Mori reportedly was so annoyed last year at being constantly asked overseas about Jpn.'s women in kimono that she invited several of the world's trend setting designers to come here and judge fashion and Japan's young designers for themselves. They saw kimono on some older women and a few women heading for ceremonies — but that was it.

"When we used to wear kimono, we needed perfect color coordination and now that same concept applies to western dress," said Takashimaya's Imai. "From the tradition of the kimono, we have colors and patterns that are treasured. We didn't realize it before but now textile designers are adapting those patterns to modern textile designs.

Miyake said that for the next generation, he would like to see Tokyo become an international fashion and culture center so that things created here won't have to be transported to Europe or America to gain acceptance.

"To be internationally important, we should be consciously Japanese and carry on Japan's good points and techniques," he said. "We should blend the best of the west with the best of the east."


**The New Canadian**

Established in 1939
Second Class mail No. 00044
A member of Ethnic Press Association of Ontario and Canada Federation

Published on Tuesdays and Fridays

T. UMEZUKI PUBLISHER
K.C. TSUMURA
English Section Editor
KEN MORI
Japanese Section Editor
SUBSCRIPTION
$10.00 for Six Months
$17.00 for one year.

479 Queen Street West,
Toronto, Ont. M5V 2A9
PHONE 366-5005


## CLASSIFIED

### Help Wanted

EXPERIENCED typist-clerk for invoicing and assorted duties. Apply in person, Clairmont Plastics, phone 366-8676, Terry Nakamura (Toronto).

### Business For Sale

COFFEE shop (store) for sale. Reason: owner's illness. Queen and Spadina. Call day 363-7676, after 7 p.m. 469-4706.


PAUL K. ASADA, D.C., N.D.
"Doctor of Chiropratic"
728-A St. Clair Ave. W.
(½ block West of Christie)
TORONTO
651-8060 Res. 621-1989


## Japanese Canadian Cultural Centre

FILM SOCIETY PRESENTS

**THE LAST SWORDSMAN**

(OKITA SOJI)

SUNDAY, MAY 6th — 3 P.M. and 8 P.M.
123 WYNFORD DR. DON MILLS, ONT.

Based on real-life story of young ronin during early 19th century, after the black ships had come, and feudalism was coming to an end. He lived only by the sword in a ronin band fighting against the palace guard. Locations in Kyoto, Nara and Lake Biwa.


RESERVATIONS ACCEPTED
FOR MOTHER'S DAY

We are open on Mother's Day, Sunday, May 13th 1979 from 5 p.m. to 10 p.m. Please make reservations early.

MASA RESTAURANT 863-9519
MICHI RESTAURANT 924-1303



**TOM'S TELEVISION**

1055 MIDLAND AVENUE (Oriole Plaza) SCARBOROUGH, ONTARIO

**759-1583**

RCA SALES & SERVICE Zenith

TOM S. IWAMOTO


## TORONTO JAPANESE LANGUAGE SCHOOL IJIKAI

### Benefit Draw, April 14, 1979

1st Prize (Trip for 2 on Japan Air Lines)
Ticket No. 2446 — Kay Fujiwara, Scarborough, Ont.
Seller: Kay Fujiwara
2nd Prize (Trip for 2 to Las Vegas)
Ticket No. 6987 — T. Kaerys, Toronto, Ont.
Seller: Gary Imai
3rd Prize (Week-end for 2 at Prnce Hotel)
Ticket No. 0890, M. Chewawsky, Thornhill, Ont.
Seller: Henry Tsugawa
4th Prize (Ricoh 35ZF, Camera with Case)
Ticket No. 3318, A. Irie, Toronto, Ont.
Seller: Michi Kobayashi
Consolations
G.K. Mori, Downsview, Ont. No. 15168
Seller: K. Okihiro
S. K. Hori, Toronto, Ont. No. 9223,
Seller: Dundas Union Store
Jean Hoakam, Toronto, Ont. No. 9350
Seller: N. Turner
H. A. Franklin, Toronto, Ont. No. 8644,
Seller: Chery Nakagawa
D. Nishijima, Toronto, Ont. No. 4390
Seller: Art Okeda
S. Tateishi, Toronto, Ont. No. 11227
Seller: D. Washimoto
T. Koshida, Toronto, Ont. No. 3872
Seller: S. Koshida
Tom Mototsune, Toronto, Ont. No. 8234
Seller: Sadamu Sato
Art Odamura, Mississauga, Ont. No. 4581
Seller: M. Shinde
H. Miwa, Scarboro, Ont. No. 19017
Seller: Daisy Asada

## BOOKS OF INTEREST TO JAPANESE CANADIANS

JAPANESE CANADIAN HISTORY
"THE ENEMY THAT NEVER WAS"
by Ken Adachi $15.00 (Postage 50 Cents)

A BIOGRAPHY OF ISSEI PIONEER, RYUICHI YOSHIDA,
"A Man of Our Times" by Rolf Knight and Maya Koizumi,
$4.00 (Paper back with postage)

SUKIYAKI Japanese Cookbook
for Cosmopolitan Gourmets
60 Favourite Japanese Recipes
$2.00 postage included

A CHILD IN PRISON CAMP
By SHIZUE TAKASHIMA
$4.00 + 25c POSTAGE

**The New Canadian**

479 QUEEN STREET WEST,
TORONTO, ONT. M5V-2A9


**Wedding And Photo Finishing**
**Sumida Photographic**

SERVICE IS QUICK and Economical. Since all works — from picture taking to print finishing is done by our staff.
PHONE 423-8143



**Japan's Specialty Shop**

Authentic Oriental Gifts
Kimonos & Accessories
Noritake China
463 Eglinton Ave.W.
phone 489-8611



**TREND**
**Custom Tailors**

CUSTOM SHOP FOR
LADIES & MEN'S
MADE TO MEASURE SUITS
SLACKS, SKIRTS
GROUP BLAZERS ETC.
129 SPADINA AVE., 6th
6th FLOOR
TORONTO, ONT. M5V 2L3
PHONE 368-8472
WALLY H. KAYAMA
TOM BATTISTA

TORONTO BUDDHIST CHURCH
918 BATHURST ST., TORONTO
Telephone: 534-4302

April 29th: Regular Sunday Service
10:30 Sunday School Service
11:00 English Service
12:30 Japanese Service
REV. S. SHIGEFUJI

SEICHO-NO-IE
TRUTH OF LIFE CHURCH

English Service & Sunday School
on Sundays at 10:30 a.m.

666 Victoria Park Ave., At Danforth Toronto, Ont.

Toronto Japanese Gospel Church
ST. JOHN'S PRESBYTERIAN,
BROADVIEW AT SIMPSON AVE.

SUNDAY School and WORSHIP Service, 2:00 p.m.
Tuesday: Prayer and Study Fellowship 8:00 p.m.

Phone Pastor S. Yokota 425-6128, Mr. H. Yoshida 461-1086

ST. ANDREW'S JAPANESE CONGREGATION
ANGLICAN CHURCH
SUNDAY SERVICE 11:30 A.M.
April 29, 1979
HOWLAND AT BARTON STREETS
TEL. 654-5657 CHURCH OFFICE 536-5557
REV. ROLAND M. KAWANO

TORONTO JAPANESE SEVENTH-DAY
ADVENTIST CHURCH

Saturday 9:30 a.m. — Bible Study
11:00 a.m. — Worship Preaching Service

19 Mortimer Ave., Toronto — Tel. 491-6740

ALL WELCOME

When Buying Or Selling A Home
Call KEN HORI
K. HORI REAL ESTATE
MEMBER OF TORONTO REAL ESTATE BOARD
14 Parkvale Cres Phone: 431-9191
Scarborough, Ontario

Buying or Selling of Homes
Arranging or Buying of MORTGAGES
Call: MITS KURODA
MGM REALTY LIMITED
Member of Toronto Real Estate Board and Photo MLS Service
678 Kennedy Rd. 267-1179 Res. 261-2581

IWATA'S EUROPEAN TOUR

Iwata does it again. We are organizing two European tours this year in June and September. Tour covers, from London, Holland, West Germany, Austria, Italy, Monaco, Switzerland and France, in an air-conditioned motor coach. We specially plan extra days in London and Paris.

Departure: First Group June 26
Second Group September 7

Please inquire at

K. Iwata Travel Service
Toronto Office 162 Spadina Ave. 869-1291
KEN KUTSUKAKE

# Japan Camera upsets Turf Cleaners 8 to 3

By GEORGE SHIMONO

TORONTO. — "Who would have ever believed it?" That statement seemed to sum up the feelings of the unusually vocal spectators who turned up "en masse" to watch the CJHL's final playoff game on April 8th. "IT" referred to the surprising upset victory by Japan Camera over the highly touted regular season champs Turf Cleaners by an even more incredulous 8-3 score. The Turfmen were considered by most "experts" — this reporter included — to be odds-on favourites to take the playoff crown to add to their laurels. Both teams had squeezed into the finals by defeating their semifinal opponents by a one goal margin. Japan outgunned Yamada Studio 9-8 while Turf edged Altype 4-3 in their two game total-goals series.

JAPAN CAMERA 8 —
TURF CLEANERS 3

The game started as a close-checking defence-oriented contest and remained that way until about the mid-way point through the 2nd period, when Japan connected for 6 straight goals in a short span to put the game out of reach of the Turfmen.

Paul Uchikata was almost a one man show scoring-wise, as he connected for 5 goals (yes, you read correctly, FIVE), to lead the assault for the Cameras. Paul, a chiropractor by trade, must have had his own back aligned to perfection for it seemed that each time he handled the puck, he easily snapped the disc into place in back of the Turf goalie, Bob Whyte. He definitely had the "magic touch" on this day. (all puns intended).

Craig Okazaki also helped the J.C.'s cause by setting by setting up Uchikata on four of the goals. Craig had a great playoff series as he had a total of five goals and five assists in the three games.

And how about Richard Matsumoto? (not to be confused with Rick of the Toronto Star). Richard, the only genuine "Nihonjin" goalie in the league (the Russians aren't the only ones having trouble developing many top flight netminders), played one heck of a game in the Cameras' goal. He was especially brilliant early in the second period when the Turf power-play kept up a constant siege around the Japan net; super saves by Matsumoto on shots by Turf's top snipers Glen Sora, Dave Okamura and Randy Maeda kept Japan in the game as they held only a precarious 2 - 1 lead at this point.

The game report would not be complete if mention were not made of the constant and sometimes vicious contact between these two bitter rivals. The intensity of the situation was evident early as J.C.'s Frank Oda took a run at a Turf puck-carrier in the opening minutes and was penlized by referee Jack Lima for charging. Oda argued vehemently about the call, with a few choice words thrown in, which led to his being ejected from the game. To continue, one smart wag put it best when he stated. "There was more hacking and chopping going on out there than in the B.C. timberlands." Another replied that this was tamer than in some of the other games played between the two teams. They both weren't too far off on their assessments. Japan's Steve Seki was in the centre of most of the storm as he was the main target of the Turfmen's wrath. He gave and took considerable punishment throughout— the game but still managed to score two goals on the side. Brian Mori — the Big "M" — fired the other Cameras' marker. Turf's goals were scored by Al Inamoto, Randy Maeda and Brian Kitamura.

Turf's ageless wonder George Anzai and Japan's solid backliner Andy Nabeta were the defensive standouts in the game.

ONE FINAL NOTE: Even the gods that be, were obviously shocked by the outcome for as soon as the game ended, the heavens opened up and dumped 20 centimeters (that's 8 inches to you old-timers) of wet snow to the surprise and dismay of the home-bound crowd. But I'm sure Paul Uchikata and the rest of his happy mates were not bothered by it all as they were probably all flying high way up there on cloud nine. . . That's it for this year. LATER!

It is a good policy to have the Right Policy
WILLIAM WALES LTD.
INSURANCE AGENTS
2 Carlton St. 6th floor
Toronto M5B 1J3
PHONE 368-4681

Buy and Sell Your House Through
TOSH IWAI
MELL REAL ESTATE LTD.
1880 O'CONNOR DRIVE
SUITE 505
TORONTO, ONT.
757-5184

*Custom Picture Framing*
Nishimura
PICTURE FRAMES
1278 Yonge St., Toronto 7, Ont.
South of Woodlawn
TOKIO NISHIMURA
PHONE 923-6877

*Alna*
OF TORONTO

• FORMAL RENTALS
Custom Made Suits & Trousers
437 Danforth Ave. Toronto
Tel. 463-8104

Paramount
GIFT
SHOP
733 Danforth Ave.
Toronto
Phone Store 463-3426
Home 469-0293
Japanese Food
Deliver Evenings
and Saturdays

Alcan Building Products
Authorized Dealer
ALCAN
"MISTER ALUMINUM"
INSTALLATIONS
Metro Toronto License B1971
Member of Better Business Bureau
• EAVESTROUGH, Continuous lengths
• SOFFIT & FASCIA, for roof overhang
• SIDING • SHUTTERS
• STORM DOORS & WINDOWS
755-6505
Proprietor: Masao Aida

# 米國で日本の味定着

## 次々チェーン店を

### うどん、ラーメンが大人氣

ラーメンなど"日本の味"が米国内でちょっとしたブームを呼んでいる中で札幌ラーメンのチェーン組織では日本最大の北国商事（本社・東京、青池保社長）や牛どんチェーン、吉野家（本社・東京、松田瑞穂社長）が最近相次いで米國内で本格的チェーン展開に乗り出した。ほかにも進出を予定している企業もあり、関係者は"日本の味が国際的に認められた"と鼻高々だ。

北国商事は一九七四年に米國三菱商事、日清製粉と共同出資して米国どさん子フーズ（青池保社長）を設立現在ニューヨーク市を中心に五店のラーメン専門店を営業しているが、経営拡大のためこの三月にフィリピン系スーパーのワールド・ワイド・インベストメントと提携して、どさん子の指導でラーメンチェーンを全米で展開する事になった。当面、ニューヨークを中心に十店ほどの出店を計画中だ。

また、コロラド州デンバー市を中心に牛どん店六店を営業中の吉野家も最近、大量出店に踏み切る方針を決め、今年中に西海岸を中心に四十店を開店する。このほか、すでに三店を米国内で営業中のサンドイッチチェーン、グルメ（本社・大阪）も本格的チェーン展開を検討中だ。

すしや、しょうゆステーキに限らず"外国風料理"とくに日本の味が米国内で大うけ。お客は日本人は少なく、現地の人が圧倒的。中でも女性に人気が高い。吉野家では"おコメを野菜と同じように考える米国人にとって牛どんは肉と野菜を使った一種の美容食"といい北国商事もラーメン、ギョーザが健康食品とみられていることを認める。グルメも"もともとサンドイッチは美容食"といっている。おコメが美容食というのは日本人の感覚とちょっと違うが「日本の味が定着した」という点では三社とも見方が一致している。

## 藤原さん幸運

去る四月十四日トロント日系会館で催されたトロント日本語学校援助ダンス會でちゅうせんされた「援助ラッフル」の結果、スカボロの藤原ケイさんが一等賞を當て、二人で日航による日本行き往復の幸運をつかんだ。チケットを買ったのは藤原ケイさん。

○（東京）世界ジュニアフライ級チャンピオン具志堅用高は去る八日国技館で世界同級七位ロペス（パナマ）を七回右フック一發でケイオー、八度目のタイトル防衛に成功した。


毛皮の國カナダで育った風格を
〝サロン・デエ・カシエッツ〟コレクションからほんものの鼓動がきこえるはずです

**Salon des Cachettes**

五十年の傳統技術を誇った齊藤毛皮 ジャケッタス工場直營サロンが 毛皮そしてロベルタ・アメリーノ他ヨーロッパファッションを取り揃えて御來店をお待ちして居ります。
お誂えも熟練した職人の手により御満足いただける品に仕立て上げお届けいたします。

Royal York Hotel
100 Front St. West
Toronto, Ont.
(416) 368-8415

The Prince Hotel
900 York Mills Rd.,
Don Mills, Ont.
(416) 445-4285

CANADIAN FUR SHOPS OF SAITOH LTD.



◉三浦綾子の最新刊
「毒麦の季」その他△生きる事思う事△廣き迷路△死の彼方までも△太陽はいつも雲の上に△帰りこぬ風△ひつじが丘△光あるうちに△この土の器をも△自我の構図△裁きの家△石ころの歌△舊約聖書入門等 入荷しております

◉暮しの手帳の本
○すてきなあなたに○一銭五厘の旗○貝のうた○私の淺草○アラバマ物語○おそうざい風 外國料理○おそうざい十二ヵ月

◉その他入荷しております

日本食料品及び書籍
サンダウン・マーケット
SANDOWN MARKET,
221 Kennedy Road, Scarborough, Ont.
MIN 3P4 Tel. (416) 261-7040



**SASAYA**
ささ屋
日本料理店
味よし
腕よし
氣分よし
JAPANESE RESTAURANT
257 Eglinton Ave. W.,
Toronto, Ont.
TEL: 487-3508
定休日—月曜日



自動車修理・板金
塗装專門工場
トヨダ・ダットサン・ホンダ・ジーエム・フォード・ドッジどんな故障でもまづ電話を下さい（馬場）
BIRCHMOUNT AUTO REPAIRS
(Birchmount & Eglinton East)
53 Bertland Ave B, Scarboro
Telephone 752-8984 (Baba)
BIRCHMOUNT COLLISION,
1064 Birchmount Rd., Scarboro
TELEPHONE 757-9546



**New Orient Express**
Of Toronto Ltd
45 Richmond Street West, Toronto.
Ontario M5H 1Z2.
Phone (416) 361-1994

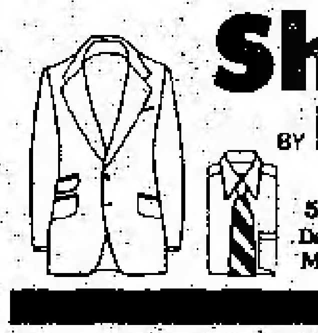
訪日團募集
トロント—バンクーバー經由—東京
ジャンボー・ジェット機使用
◇日本円トラベラズ・チェック新発賣 ◇國内エー・ピー・シー特別料金發賣 ◇旅行保険の取扱い ◇海外旅行一切の予約
ハワイ・カリブ海・メキシコ・南米・ヨーロッパ各地



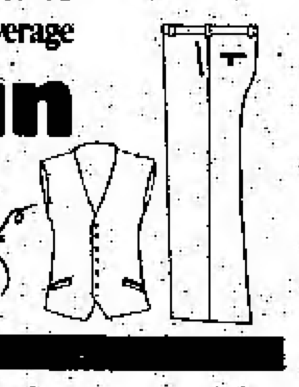
小柄な人向き衣服店

背の低い人のスーツ，コート及びスポーツ・ジャケットがいつでも揃っています。自身でトライしてみて下さい。サイズは三四から四六まで。身長四呎九インチから五呎七インチまでの男性スーツを揃えています。ルーと名指して來店下さればご満足のいくサービスを致します。

Extra Short 34 to 46 / Short 36 to 46
For *All* Gentlemen Shorter Than Average



**Short Man**
BY BROWN'S
MEN'S CLOTHIERS SINCE 1929
545 Queen St. W 368-5937
Daily 9:30–6:30 Thurs.& Fri. Till 8p.m.
Municipal Parking Across The Street





花一切の店
◇花輪◇切花◇鉢植◇花束
その他フルーツ・バスケットなどご注文に應じて市内配達いたします。
バーバラ花店
二階堂バーバラ
1232 Danforth Ave.,
Toronto, Ont. M4J 1M6,
Tel. 465-9939



コリア・ハウス
レストラント
午前十一時から夜の十一時まで毎日開店
○ビール・ワインなど酒のライセンスも受けました
○皆様のお出でをお待ちしております。カン國料理
666 Bloor St. W.
Toronto, Ont.
Phone 536-8666



**IATA 公認**
訪日團体出發日

May 1, 5, 6, 8, 12, 13, 15, 19 20, 22, 26, 27 & 29

◉バンクーバー サンフランシスコ ロス ホノルル滯在自由 ◉直行便はレービー 日航等のジャンボ ◉びっくりするほど經濟的で快適な空の旅 ◉上記以外に行きも歸りも自由に日が選べます。◉カナダのどの都市からも参加できます。◉日本から呼寄せたい方日本へ安く歸りたい方は是非ご連絡を：
◉受付は毎日午後八時まで致しております。
係—藤井 松本 柏田 たか子 スー

国際旅行社
TOKYO TOURS SERVICE
(416) 363-6363
137 Yonge St., Arcade Bldg. Ste. 253,
Toronto, Ont. M5C 1W6



呼び寄せ観光團

大變お待せしましたが今年の呼び寄せ観光團の詳細が決定しました。今年も皆様のお好きな日が選べるようになって居ります。
詳しい事は當社まで直接お問い合わせ下さい。すでにお申し込みが殺到しておりますので早目にお申し込み下さい。なお訪日観光團も毎週二便（日本航空、シー・ピー・エヤー）ございます。

本店 タイムスクエア旅行社
672 NO. 3 Road, Richmond, B.C.
Telephone 273-5494

支店 タイムスクエア旅行社
Branch Office 1157 Melville St., Vancouver, B.C. 681-7351
Tel. 681-7351



**SATO FOODS**
5320-17th AVENUE SOUTH EAST,
CALGARY, ALBERTA,
TEL: 248-7515

佐藤食料品店
▲みそ、しょうゆ、とうふ、油揚げ製造販賣元。生うどん他に新鮮な魚類。韓國食品、比島食品その他オリエンタル・フード。
▲山いも多量入荷しました。
奉仕と感謝セールスの店
佐藤香代子
カルガリー市東南十七番街五三二〇
電話 二四八—七五一五

# 燃える秋（三）

五木寛之

それにしても本當に自分はあの人と別れることが出来るのだろうか、と彼女はじゅうたんの長い毛足に頬を押しつけながら思った。

いつの間にか眠ってしまっていたらしい。亜希が目をさますと、窓の外の空が少し暗くなっていた。時計を見ると七時だった。彼女は起きあがって顔を洗い、服を着替えて外へ出た。建物の通りに面した一階のヴアチュールという店で軽い夕食をすませ、コーヒーを飲んでしばらくぼんやりしていた。二本目の煙草を吸っていると、隣りに坐っていた学生ふうの若い男が、祇園祭を見にいらしたんですか、と話しかけてきた。亜希が黙ってうなずくと、その男は、ぼくもそうです東京から来ました、と言った。

『背山を見に行かれるんなら、うんとおそくがいいそうですよ。十一時過ぎて見物客も引きあげてしまった後、ひっそりした町を歩くのが風情があるとパンフレットに書いてありました』

感じの悪い相手ではなかったが亜希は微笑しただけだった。若い男にほとんど関心を持たなくなってしまったのはあの人にいろんなことを教えこまれ過ぎたせいだろうと彼女は考え急にわけもなく人混みの中に身をおきたいという強い衝動に駆られた。宵山を見に行ってみよう、と彼女は決め店を出た。

疎水を渡ってしばらく歩き、京都ホテルの横を抜けて御池通りへ出た。そのあたりは明日の山、鉾の巡行のコースになっており、道路の左右に観覧席がしつらえてある。亜希は途中から小路へ折れて、鉾車や曳き山の飾られている古い網目のような町の胎内へ踏みこんで行った。

囃子と叫び声と灯火の渦の中を見物客たちの影が暗い河のように流れていた。車の乗り入れが規制された道路を動いてゆく群衆の影は、なぜか古い人形のように陰気に見えた。その宵宮の祭りのにぎわいをごう然と見おろすように、各町の辻々に巨大な（鉾）や（山）がそびえていた。ビルの間の大通りを巡行する時の山・鉾は、華麗でどこかユーモラスでさえあるのに、この夜の町に居坐っているそれらは、異様なほどに大きく無気味な感じさえした。

亜希は室町通りをずっと歩き、それから新町通りへ右折した。彼女はそこで屋上に松を飾った巨大な山車を見た。

---

# 金光教トロント教会

終日いつでも参拝できます
毎日の御祈念時間午前六時
午後二時・午後八時
第一日曜日午後二時月並祭
第三日曜午後二時月並霊祭

---

# 浅田醫師

カイロプラクター 電話で予約して下さい（トロント）六五一—一八〇六〇
（宅）六二一—一九八九
728A St. Clair Ave. W., ½ block W. of Christie
Toronto, Ont.

---

母 **近藤とめ**（八十三歳）儀、

滋賀縣出身、老衰のためニューマーケットにて療養中のところ三月二十八日午後十時三十分永眠致しました事を知友の皆様にお知らせ致します。

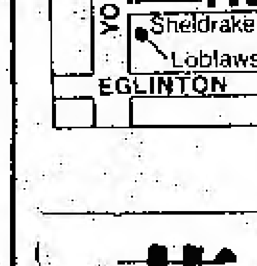
追って四月一日午後八時トロント佛教会に於て小坂総長並に中津海師のもとに告別式を執行。翌朝プロスペクト葬儀にて火葬致しました。節にはご多忙中遠路ご会葬賜わり、ご丁重なる弔辞弔電、供花、香料の数々を頂き誠に有難く故人生前のご交誼並に入療中のお見舞など合せて厚く御禮申し上げます。

合
喪主 近藤 學
妻 勇
操
89 Hobart Drive, Willowdale, Ont. M2J 3J8
長女 近藤 晴子
女婿 矢野ジョージ
二女 恵美子
女婿 三浦 忠雄
三女 みつ子
孫 一同
西村 一藤次
甥 親族 一同
トロント佛教会
婦人会
カナダ滋賀縣人会

---

# 市内の無料配達致します

◎範囲——
東 マーカム・ロード
西 キップリング・アヴェニュー
南 レークショア・ブルヴォード
北 スティールス・アヴェニュー
◎配達日——月曜から金曜まで
◎最少オーダー・十ドル
大いに御利用下さい
Call - 481-8928




JAPANESE FOOD STORE
# IWAKI
OPEN 7DAYS A WEEK
Sun. thru Wed. 10am-6pm
Thu. thru Sat. 10am-9pm
2627 Yonge St. Toronto
TELEPHONE 481-8928

---

神の愛とキリストの福音を語る
Islington Japanese Evangel Centre,
——超教派クリスチャン教會——
310 Burnhamthorp Rd., Islington
Hwy. 427 の東 半マイル
主は私の牧者であって 私には乏しいことはない。（詩篇二十三の一）
日曜禮拝(前)十一時 水曜祈禱会(後)八時
牧師 竹田 亮一 245-7549, 284-3546

---

□世界人類光明化運動□
愛行が
わが人生の始まり
# 生長の家 教会
禮拝 毎日曜午前十時半
666 Victoria Park Ave., at Danforth, Toronto

---

# 日系カルバリー教会

毎日曜日 午前十一時
ペープ街七四六（ペープ・サブウェー前）
カルバリー教会内
牧師 久保庭 憲
電話 二六六—六七九一番
CALVARY JAPANESE CHURCH
746 Pape Ave, Tor. Ont.

---

# 日系人合同教會

四月廿九日午前十一時半
ドーバーコート街七〇一
主題『エマオ途上で』
説教 岩井牧師
701 Dovercourt Rd. Toronto, Ont.
Tel. 536-9435

---

# 聖アンドリュー 聖公會

四月廿九日午前十一時半
説教 河野司祭
CHURCH OFFICE Tel. 654-5657 536-5557

---

# トロント佛教会

四月二十九日（日）
午前十時半 日曜學校
午前十一時 英語禮拝
午後十二時半 日語禮拝
重藤開教使
バーサスト街九一八
Tel. 534-4302

---

# トロント天理教祭日

◇毎月第一日曜日午後二時から催します。一般のお方の御参拝を歓迎いたします
天理教カナダ教会
160 Gracefield Ave., Toronto, Ont. M6L 1L5
Phone 247-9791

---

# トロント日蓮仏教会

カンドーア街三一（藤原方）
電話四六一—三三七六番。
主管荒川要博師はシカゴより月々出張し家庭集会を開き修養法話をせられる

---

# 辯護士 鬼塚敏三

（クインズ・カウンシル）
事務所 トロント市ユニバーシティー街四二五 六一五号室
電話五九八—一二〇〇二
自宅四九三—二四五七
◇一切の法律事務に應じますから御相談下さい

---

# 日系セブンスデーアドベンチスト教会

□安息日學校（土）朝九時半
□安息日禮拝（土）朝十一時
四月二十八日（土）
主題『神への信仰のしるし』
説教 阿嘉廣英牧師
四九一—一六七四〇
19 Mortimer Avenue Toronto 6, Ontario

---

# 花ご注文

ハイランド花園
店主 ジョン小野寺
HYLAND FLOWERS,
540 Eglinton Ave. West,
Toronto, Ont. M5N 1B4
Tel. 489-4654

---

# 日系人の皆様

おいしいと定評ある『テースト・オブ・チャイナ』の中華料理をお楽しみ下さい。フル・ライセンス店です。大小パーティーに應じますし、新鮮なシーフードも用意しております。料理配達。
電話 三六七—〇四四四
トロント市西クイン街四六七番地
テースト・オブ・チャイナ

# TASTE OF CHINA

Restaurant & Tavern
467-469 Queen St. West
Toronto, Ont.
Delivery Service 367-0444
Small or Large parties

---

# 花

PHONE 425-2122
ハナ一切のご用命は
しんせつ、ていねい
# シャロン花屋
942 PAPE AVE., TORONTO, ONT.

---

パラマウント
ギフト・ショップ
○日本食品一般
寝夜具及土産品販売いたします。
トロント市ダンフォース街七三三
電話店四六三—三四二六
自宅四六九—〇二九三
STORE 463-3426
HOME 469-0293

---

# Crown Life

FRANK G. YADA
MICKEY YADA, Comm.
1050 WEST PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.
PHONE 682-6511
RES. 985-3919, 325-2528

一家の経済を保証し
老後の安住を約束する
インカム・タックス免税の
貯蓄生命保険
クラウン生命を お選び下さい。
お電話いただければ 何時でもお伺い致します
矢田源一郎
ミキー

---

# GINZA RESTAURANT

5130 Dundas Street West,
Islington, Ontario
Tel. 231-4000

# 銀座レストラン

すきやき、鉄板やき
その他日本食
◎毎月曜日だけは休み
電話 二三一—四〇〇〇
ライセンス許可

---

AUTHENTIC JAPANESE DISHES
'MICHI' RESTAURANT
459 Church Sreeet, Phone 924-1308
TORONTO, ONTARIO

# "Masa" Restaurant

TORONTO, ONTARIO
195 Richmond St. West Phone 863-9519

日本料理 みち
◎みちレストラン
チャーチ街四五九
電話九二四—一三〇八
◎まさレストラン
西リッチモンド街一九五
電話八六三—九五一九

レーモンド佛教会主催

# 慶讃法要と祝賀会 五月二十六日と二十七日に挙行

(レイモンド)當地佛教会では今年創立五十周年を迎え、また同佛教婦人會では創立三十五周年を迎えたので、合同慶讃法要と祝賀会を次の通り催すことに決定した。なお、余興としての演藝會の準備のため、目下全会員が踊り、芝居など一生懸命に練習中である。

△五月二十六日(土)午後四時よりレイモンド佛教会において先亡者追悼法要。牛田享成師が說教。

△五月二十六日(土)午後六時半よりレスブリッジ市内エル・ランチョにおいて晩さん会及びダンス会。祝賀講演として河村レスリー博士。

△五月二十七日(日)午後十二時半より記念撮影。祝賀法要午後二時、稚兒行列。說教は永富正俊博士(ハーバード大學)。

## 中山一馬氏 十六日急死

東京の野村証券会社の国際部擔當者、バン市生れの中山一馬氏は去る十六日、東京で急死した、との知らせがトロントの友人宛にあった。一馬氏はバン市でチケット販賣店主中山義一氏夫妻の長男で、一時は外交官として活躍した。一馬氏の結婚の仲人は荻原元駐加大使だった。

## 人形展示 三六〇個も

ト市日系ガーデンクラブとオ州教育館共催の「日本の風俗」テーマによる人形と生花展がこのほど同教育館で催された。西会長が司会し茂木總領事が開会を宣し、盆栽部のジム・キャンベル氏、教育館のジョージ・ダンカン氏があいさつした。

人形展示部の優勝杯の授與が審査員小柳及び山内両氏により行われ、次の人々が受賞した。

◎優勝杯(チャレンジ)西岡小菊◎二等西守、梅月千代◎三等岩田八重、西守、バレット

人形展示数は三百六十個。小柳夫妻だけでも五十余個展示したが、いずれも現代的であり、流動的であるのが注目された。生花展は傳統的なもの、現代的なものと流儀も多く見應えがあった。

## 結婚六十年の祝賀会 晩市の上杉文七氏夫妻の喜び

(バン市)當市の上杉文七氏夫妻の結婚六十周年を祝うダイヤモンド・ウエデング祝宴がこのほど市内中華料理店で盛大に催された。矢田氏司會して乾盃。エリザベス女王、州副總督、ベネット首相、バン市々長、議員及び市議らからの祝電披露があり、上杉氏夫妻の家族、親類の紹介、孫十八人、曾孫十一人という一家の繁栄ぶりに拍手が送られた。

食事に入り、祝盃を重ねて人生稀な祝典を心から祝福し、上杉氏夫妻の長壽を念じた。食後大型ケーキに二人がナイフを入れ、友人代表大堀、佛教会管、婦人會管夫人、滋賀縣人会番野ドクター諸氏の祝辞があった。田中氏が家族を代表し謝辞を述べて一式を終えた。

二式は番野氏が司会、にぎやかに祝賀気分があふれ、江州音頭も出て踊り出すなど盛況裏に閉会した。この催しは二人の息子さんがすべてアレンジしたもの。

## シネプレックス

△シネプレックスと呼ばれる新時代に則した「多数映寫室映畫館」がトロントのイートン・センター西隣りに去る十八日夜オープンした。唯一の日系記者として招待され、シネプレックス館内をくまなく見て回った。

△各劇場はユウタンが敷きつめられ、メインフロアと二階に合計十八の映寫室がある。座席は五十席から百三十七席とまちまち。この小劇場のスクリーンは室のサイズに相應して約六呎×十二呎。ガラス・スクリーンの背後に映寫機があって、從前のように映寫光線が室内を走ることがない。

△ゆくゆくは外国の傑作映畫を次々と上映するつもりというが、一本の映畫を約四、五週間續映するはず。同時映寫するので、終れば觀客全部が館外に出ると各セクターとラウンジを一齊清掃する。映寫途中での入場はできない。入場料は三弗五十仙で、一つのセクターの映畫を選んでエンジョイして出る、ということになる。

△イートン・センターがすぐ隣りなので日中は子供用映画を用意してスタッフがベビー・シッター役をつとめ、子供たち五十余名を世話する。その間、ママさんはイートンでショッピング。

△このニューアイデアの多室映画館はカナダ各市にも開設していき、入手した映画を次々とまわす手筈だという。(森)

## 韓国基督教者の大量連行事件

(東京)日本の「カトリック正義と平和の会」と「韓国問題キリスト者緊急會議」(プロテスタント)は先週記者会見し、「韓国で中央情報部によるクリスチャン・アカデミー関係者の大量連行事件が起っている」と發表した。

クリスチャン・アカデミーは本部をソウルに置くドイツで始まったキリスト教の世界的な布教活動。連行の理由は公表されていないが、人民革命黨事件のようなスパイ團事件で處刑者も出かねないと心配されている。

## ビクトリアデー 五月二十一日

カナダの公休日の一つ、ビクトリア・デーは來る五月二十一日(月)。ビクトリア女王が一八一九年五月二十四日に生れた日を記念してカナダでは、トワンティフォース・オブ・メイと呼んで公休日としていたが、一九五二年以來、ビクトリア・デーは五月二十四日直前の月曜日を公休日としてきている。この日はカナダではエリザベス女王の誕生日(實際には四月二十一日)として同時に祝うことになっている。

## よく飲む日本人

(東京)國税廳の發表によれば、昨年日本人(成人)一人當たりの飲酒量は八五・八リットル、税込み四万五百圓の酒代を支拂った計算。一番多く飲まれたのが断然他を壓してビールで次いでウイスキー。日本酒は年々後退して三位。しょうちゅう依然好調。

〇(東京)元衆院議長で前自民黨副総裁の船田中(よなか、栃木縣一區)氏は十二日死去。八十三歳。船田氏は議員生活四十一年余。党の長老。

## 海外日系人大会

本年で二十回を迎える海外日系人大会の概要は次のとおり。

△期日 五月十六日から三日間△会場 平河町・砂防会館△主催 海外日系人協会△日程 第一日・会議、第二日・皇居参観、衆参院議長都知事主催パーティ、靖國神社参拝、自衛隊見學、第三日・観劇、二泊三日日光、飯坂方面観光旅行。

〇(東京)株式会社「にっかつ」は先週、米加の映画、テレビ市場(日本の二十倍)に進出し同時に日本映画を賣り込む目的のための據点として資本金十万ドルの米国小型映画配給會社ピーターソンを買收した。

## 俳句募集

水無月句会 創立十五周年記念

万緑(二句)小財新句浪選

喜雨(二句)沖廣 南原選

△祝吟(一句)添加

△締切六月三十日限郵印

△優位入選句に薄賞を呈す

投句所 Mrs. M. Kitamura, 146 Doncaster Ave., Thornhill, Ont.


美智子デザイン コンサルタント

お店やご住宅の新・改・増築のお手傳いをします。

Tel. 233-8057 After 5 p.m.

貸室

新ベースメント・アパート・家具付き。スカボロ區内電話四三九—三三七二午後六時以後

求人

セールスマン、セールスレディー。特に六月より九月まで働いて頂ける方を求めています。「バンフ店」、「レイク・ルイーズ店」、「ナイアガラ・フォールス店」 電話(四一六)三五六—五五八〇(ナイアガラ)(四一六)三六四—五八八五(トロント)カナディアン・ファー・ショップ オブ齊藤

求人

自動車のボディ・ペインター、連絡は左記へ 会社七四四九—二一九四 自宅七四二—六八二六

お知らせ

五月十三日(日)(母の日)は午後五時より十時まで營業いたします。お早目にご豫約いただけるようお願い申上げます。

まさ レストラン 電話八六三—九五一九番

みち レストラン 電話九二四—一三〇三番

貿易会社 古屋 交通社

TEL: 366-5451 460 DUNDAS ST. WEST TORONTO TEL: 363-0655

×日本航空、シー・ピー・エアによる訪日グループ

×ハワイ観光團—七月・一九七九年 詳細は、御照會して下さい

×寒さからのがれて、南の太陽の國へ 予約は古屋交通社で、おひきうけいたします

×旅行の相談は、古屋交通社まで御電話下さい

連絡先 三六三—〇六五五

例年のように古屋の漆器類大賣り出しが始まりました

ご來店をお待ちします

品物に限りがありますので早目にご來店下さい

皆さまの店 古屋

Nikko 日光 sukiyaki

Japanese restaurant/tavern

460 DUNDAS STREET WEST, TORONTO, ONTARIO TEL. 366-2184

各種パーティ

營業時間 月—金曜 正午から十二時迄

土曜日 四時から十二時迄

日曜日 四時から十時迄

# 櫻と楓と太平洋と（十一）

秋田安正

◇日本の鉄道◇…（三）

新幹線があまりにも事務的な乗り物で、どんなに味気ないものか、乗ったことのない人にはわかるまい。スピード優先の思想から、レールは可能なかぎり直線に敷設される。踏み切りは千二百キロメートルの間一つもないように設計されている。高架を走るか、トンネルで地中にもぐるか、堀割りをつくってその中を走るか　地上の道路や鉄道とはすべて立体交差だ。このため景色を窓の外に楽しむ機会はきわめて少ない。一列車に千五百人を乗せて、食堂車はやっと四十人足らずの座席しか用意されていない。列車の中で、もっとも楽しかるべきはずの、その食堂車は、片側が壁でふさがれて窓がない。窓は片側だけなのだ。しかも、新幹線の車窓で、だれもが眺めたがる富士山が、食堂車からは見ることができない。富士山側が壁なのだ。一列車の乗客が全部食堂車を利用するとしたら、一人当たり、東京―博多間でたったの八分から九分間、その座席にすわることが許されることになる。

これでは食事どころか、コーヒー一杯飲ませてもらえない。そこで、もし、一人が一時間ずつ食堂車のイスに腰かけるとしたら、東京―博多間で食堂車を利用できるのは、千五百人の乗客のうち、たった二百四十人にすぎない。だから新幹線に乗って食堂車にすわれたら幸運だと思わなければなるまい。

たった一時間の食堂車利用が、幸運であること、食堂車には片側にしか窓がないこと、世界中をさがしても、こんな列車にはお目にかかれまい。十六両も連結していて、特別列車なのに展望車などというものもない。新幹線は、ただひたすら、人間を運ぶだけの道具なのだ。新幹線で"旅を楽しむ"ということは考えないほうがいいようだ。もっとも、日本の国有鉄道は、しきりに新幹線のことをビジネス特急と呼んでいる。ビジネス特急といい張るにしては、座席にテーブルさえない。車内はトロントやモントリオールあたりの、通勤列車程度の設備だと思えばいい。

だから、新幹線に乗ると日本人はあらためて"旅とは何か"を考えさせられる。ひたすらスピードだけ上げて、ただ人間を運ぶための道具が新幹線であって"旅のための道具"ではない。スピードだけなら、航空機がより早く、しかも距離によっては料金も安いのだから。

## 神性開發練成会ご案内

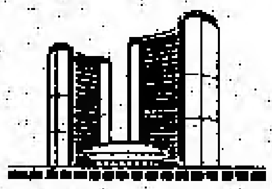
◇期日　五月四日（金）午後七時より開始。五日（土）午前八時より。神想観、先祖供養　浄心行ムービー午後七時半大講演会。六日（日）午前八時より午後四時半まで。

◇会場　生長の家教会　ダンフォース街より南へ半ブロック、ビクトリヤパークサブウェー下車北へ一ブロック半
666 Victoria Park Ave, Toronto, Ont.

◇講師　ルードフ・ゴーゾラ特務講師（サンホゼー）
安藤比叡特務講師（ニューヨーク）
堀清司特務講師（トロント）

神性開發諸講話は日英両語で行われます。健康、教育、繁栄、調和等の詳細について語られます。一般の方々のご参加を歓迎致します。

トロント生長の家教会



トロント市布告

## 日光節約時の励行

四月二十九日から十月二十八日まで

トロント市長は、一九七九年度の日光節約時を来る四月二十九日午前二時から、十月二十八日午前二時まで実施すると布告いたしました。

したがって時計のハリを四月二十九日に一時間早めることです。

ROY V. HENDERSON,
CITY CLERK.


あなたの家族はあなたの生涯にとり
一つの特別重要な部分なのです

家族は社会的構成上、最も重要なる部分なのです。ですからオンタリオ州政府は、州内の家族的生活を支持、強化するため積極的な関心を継続しているわけであります。

国際子供の年である一九七九年度に際し、オンタリオ州政府は私たちの州の将来は私達の子供に依存することを再認識すると共に私たちの子供の将来は家族の強化に依存していることも再認識したいことです。

Ontario
Margaret Birch,
Provincial Secretary
for Social Development
William Davis, Premier

五月は一家和合の月てす

この特別な年の
特別月といたしましょう

# ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto M5V 2A9
Tel. 364-6006

Second class mail number 0358

毎週火・金二回發行
購読料金 年十七弗（前払） 半年十弗（前払）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン


## オ州内公務員の政治活動を禁止

### 最高裁判事が州法を擁護

オンタリオ最高裁判事ジョン・マーリク・ラブロース氏は先週末、オ州公務員がオタワ連邦議會選擧に關連する政治的活動を制約するオ州法律を合法と支持した。五万會員の公務員協會側では、この制約法は憲法的見地から無効だとし、訴え出ていたもの。

同法によると、公務員は政黨のため募金したり、候補者のため選擧運動したり、または候補者と個人的接觸をしたりすることを禁止している。公務員協會では、これは人權無視であり、各個人の自由行動を制限するものとして基本的權利を侵害していると主張、同法の無効について最高裁に持ち出したのであった。

しかし、判事は『政府が變わる度毎に、公務員の信賴と依存が變わることでは、公務員としての信用度は全くゼロになる』と、同法の合法性を擁護した。

## 邦人射殺さる

〔ニューヨーク〕當地日本領事館に入った連絡では先週末、邦人駐在員がクイーンズのクロイドンロードで強盗と見られる男に銃彈五發を浴びせられ二時間後死亡した。日本人は石塚松本公認會計士事務所勤務の田口晴康さん（四二）。田口さんは現場付近に住んでいた。

## 日本製の各新車を満載

### バン市からの歸航はカラッポ

〇…一九七八年度に、バン市フレザー河畔の二つのターミナル（波止場）で荷揚げされた日本製新車は合計一四二、四四五台で、前年比一一・五％増。ところがこれら日本車のみを運搬するカー・キャリアーは荷揚げしたあとはカラで歸航する。

〇…東京ベースの三自動車會社の新車は、モ市船舶會社が一手に受け持って西部カナダで陸揚げする。トヨタ、ホンダ、ダットサンそれに日本製フォード及びクライスラー。

〇…カー・キャリヤーはたいてい五十ないし六五呎で十ないし十五デックにびっしりと新車二千台ないし五千台が入る。沖仲士が一日のうちに波止場にパークし、專用船は出港する。他の船荷を積み込んで歸航するという仕組みになっていない。一カ月一回、年間十二回の航海をギャランティーしている。

## 二人の元首相

### 哀れな最後

パキスタンの偉大な政治家であるブット前首相がこのほど處刑され、すぐ又、イランのパーレビ國王の右腕として十三年間首相の座にあったホベイダ氏が銃殺刑にあった。

反ブット派の宗教政黨やパキスタン民族連合は『イスラムの傳統によりブット氏は死をもってその欠點を償った』と語り、一方ホベイダ元首相の處刑は法によらない即決裁判によって行われ、世界各國からの助命嘆願も受けつけなかったといわれる。

## テレビのニュースに

### 美人キャスター登場

昨年初めあたりからテレビのニュース担當にすばらしい美人キャスターが続々と登場、耳からだけでなく目からも訴える。アメリカやカナダでテレビの『ニュース』の果す役割と力は強烈で各局とも視聴率一位を追ってシノギをけずる。『ニュースは信用はもたらすが、利益はもたらさない』との定説を破ってニュース面にもスポンサーが殺到するようになった。

エジプト・サダトとイスラエル・ベギンの交渉のキッカケをつけたのは米國シービーエスのニュース・キャスターのウォルター・クロンカイト（六二）で、十六年もニュース・キャスターをやっている。

クロンカイト級になると、大きなオフィスに十數人々スタッフを持ち、世界各國に飛んでニュースを集め解説し予測し結論を述べる。その信用力はカーター大統領をしのぎ『クロンカイトから電話』と言われて出ない政治家がいたらお目にかかりたい』といわれるくらいだ。

## 日加經濟カナダの視点

### 三日間ヨーク大學で講演

日本・カナダ經濟關係上のカナダの視點というテーマで來る五月九日、十日及び十一日の三日間トロント・ヨーク大學でセミナールが行われる。主催はヨーク大學・トロント大學近代東アジア專攻部及びモ市の公衆政策に關する研究院に日加通商理事會が協力。

第一日の五月九日（水）午前九時よりオ州のデイヴィス首相が開會を宣し両大學總長があいさつ。會議テーマに關連した演題で專門教授が次々と話すが、初代公使として東京にいたキンレーサイド博士が『昔の思い出』を語る。

第二日も同様、筑波大學から竹中博士、マクマスター大學の林教授、日加通商理事會のヒューストン氏ら第三日には山形大學の飯澤教授らも交って話す。

## 保守黨主

### 總起立の拍手

〔トロント〕進歩保守黨黨主ジョー・クラーク氏は先週末當市エンパイヤ・クラブに招かれて演説、滿員の會員が二度も總立ち拍手をおくるという人氣であった。

クラーク黨主は『我々は多くのカナダ人がそうである通り、カナダの將來に誇りと自信を持っている』と叫んだ。

政權を担當することになれば、保守黨は國家的業績は各市民の個人的成功の集結にあると確信していると述べ、ツルドー首相は佛系カナダ人のことにのみ關心を集め、他のグループをのけものにしていると非難した。

## ト市實施の禁煙法は無効

オ州内の四都市は、先週末トロント市會を通過し、バイローとなって實施されている『公衆が出入りする場所では禁煙』は、市側にかかる禁煙を、たとえば店主に勵行させる權限はないとオ州最高裁が判決を下したことに異常な關心を拂っている。

これら四都市もトロントと同様、市民が出入りする場所（病院、圖書館、デパートその他）での喫煙はバイロー違反で、經營者がそれを無視すれば罰金（トロントでは最高一千弗）とすることが越權だという判決に神經をとがらせている。判決文によると『店主に禁煙法を守らせることは、市としてはその權限がない』というのである。

## アラブ産油國群が太陽熱などを研究

**トピック**

あり余る石油を持っているはずのアラブ産油國が太陽熱、原子力、水力開發などのエネルギー研究に力を入れだしたことが注目される。

中でも最も力を入れているのは太陽熱利用で、アルジェリアでは五、六年前から日本人專門家をサハラ砂漠に入れて實驗を始めており、さきほどもサウジアラビヤがリヤドの五十ロ地点で一億ドルをかけて世界始めての『太陽熱で動く町アルアイナ』を建設し始めた。

アラブ石油輸出國機構としては、自國產石油をできるだけ確保温存しておき、將來太陽熱エネルギーなどで先進國の市場にされたくないという意向が強く動いているようだ。

## 三都市が全メートル化

### 七月一日より試驗的に實施

カナダのメートル化は今年重要な段階に入る。食糧品すべてと住宅建築にメートル制が全面的に實施される。來年一月一日から、すべての食品店はオンス及びパウンドをグラム及びキログラムに變えるが、その費用は一億弗以上と見積られている。

それに備えて、來る七月一日から國内三都市が試驗市としてメートル化をスタートする。ビーシー州のカムループス、オ州のピーターボロ及びク州のシェブルック三市の經驗は小賣店とお客がメートル委員會に全面的メートル化にどんな反應を示すかを教えることになる。

オンズとパウンドに慣れた家庭の主婦らは、食品の包装がすべてメートルの重量で示されることに驚くことであろうし、ゴマかされているのでは、と疑うことだろう。しかし、メートル委では『そんな心配は絶對無用』と主張している。

## 日本の二青年

### 砂漠を横斷中

『前人未踏のことをやってみたい』と『流謠・月の砂漠』の二つの夢を見ながら世界最大のサハラ砂漠をラクダの旅を續けている二人の日本青年がある。

同志社大學の飯田豊さん（二二）と兒島齊之さん（二〇）は昨年十一月初めモーリタニア共和國の首都ヌアクショットを出發、全行程約六千キロ踏破をめざしている。

サハラ砂漠を南北にラクダにより縦斷した記録は多くあるが、東西に横斷することは、それこそ『前人未踏』。

## 米人は怠け者

### ストラウス氏の毒舌

〔ワシントン〕先週の米上院・中小企業問題聴聞會の席上、ストラウス通商交渉特別代表員の毒舌——『すぐ安易に買れる市場がとなりにあるので、われわれはすっかり怠け者になった。英語ペラペラの有能な日本セールスマンがニューヨークにはたくさんいるが東京にいる米國人で日本語を話せるのは二人いるかどうかだ。赤字は二十年の怠慢の蓄積だ』と。